

RO Română

ÎN CÂNTAR BAIE MECANIC INSTRUCTIUNII ŞI GARANŢIE

Simtate client, societatea Laica vă mulţumeşte pentru că aţi ales acest produs, realitate conform unor criterii de fiabilitate şi calitate, pentru deplina satisfacţie a clienţilor noştri.

IMPORTANT
CITITI CU ATENŢIE ÎNAINTE DE A UTILIZA PRODUSUL
PASTRĂŢI INSTRUCTIUNILE PENTRU A LE PUTEA CONSULTA PE VIITOR

Manualul de instrucţiuni reprezintă o parte integrantă a produsului şi trebuie păstrat pe toată perioada de utilizare a acestuia. În cazul în care aparatul este codat unui nou proprietar, trebuie adăscă la acesta şi întreaga documentaţie aferentă. Pentru o utilizare sigură şi corectă a produsului, utilizatorul are obligaţia de a citi cu atenţie instrucţiunile şi avertismentele din cuprinsul manualului, deoarece acestea conţin informaţii importante cu privire la siguranţă, instrucţiuni de utilizare şi întreţinere. În caz de pierdere a manualului de instruc ţii sau dacă aveţi nevoie de mai multe informaţii sau sfaturi, vă rugăm să completaţi formularul aferent, disponibil pe site-ul <https://www.laica.it/> în sec însecua Intrăbări Frecvente i Asisten ă.

LEGENDĂ SIMBOLURI

 Avertisment  Interdicţie

AVERTISMENTE PRIVIND SIGURANŢA

- Înainte de a utiliza produsul, verificaţi integritatea aparatului, controlând dacă acesta nu este deteriorat. Dacă aveţi necărităţi, nu utilizaţi aparatul şi adresaţi-vă distribuitorului dumneavoastră.
- Nu lăsaţi pungă de plastic în care este ambalat produsul la îndemâna copiilor; pericol de sufocare.
- Accest aparat este destinat exclusiv utilizării pentru care a fost proiectat şi este destinat în mod exclusiv utilizare. Orice altă utilizare este considerată necorespunzătoare şi prin urmare este periculoasă. Producătorul nu îşi asumă responsabilitatea pentru eventualele daune cauzate de o utilizare necorespunzătoare sau eronată a aparatului.
- Acest aparat nu poate fi utilizat de către copii cu vârstă mai mică de 8 ani fără a fi supravegheaţi.
- Accest aparat poate fi utilizat de către persoane cu capacităţi fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoane fără experienţă doar dacă au fost instruite în prealabil cum să folosească aparatul în condiţii de siguranţă şi numai dacă au fost informate asupra riscurilor legate de utilizarea acestuia. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Operaţiile de curăţare şi întreţinere nu trebuie efectuate de către copii nesupravegheaţi de un adult.
- În caz de defectăcuni şi/sau funcţionare necorespunzătoare, nu încercaţi să reparaţi, înlocuiţi sau modificaţi aparatul. Intodeauna vizitaţiunilor aparatului.
- Cântarul trebuie manevrat cu atenţie, trebuie ferit de lovituri, de variaţii extreme de temperatură, de umezeală, praf, raze directe ale soarelui şi surse de căldură.
- SE INTERZICE introducerea unor lichide în corpul cântarului. Acest aparat nu este impermeabil. Nu lăsaţi şi nu umeziţi cântarul în medi saturate cu apă; o umiditate de peste 85% sau contactul cu apă sau cu alte lichide pot cauza corozionea aparatului, compromiţând buna funcţionare a acestuia.
- NU vă ucrăţi pe cântar cu picioarele ăde sau dacă suprafaţa cântarului este umeză; pericol de alunecare.

DESCRIEREA PRODUSULUI (consultaţi fig.1)
1. Platformă
2. Cîşnel
3. Ruăciua vâhy
4. Nastavovale kolečko

TECHNICE CARACTERISTIKI

- Toleranace: +/-1 deleni po vâżeni masei mai rovně 50 kg.

- Tolerană +/-1 gradepti pentru mase mai mici sau egale cu 50 kg.

- Condiţii ambientale de utilizare: +10°C +40°C; RH 85%

- Condiţii ambientale de depozitare: +10°C +50°C; RH 85%

RECOMANDĂRI PENTRU UTILIZAREA PRODUSULUI

Cântării nu întodeauna pe acelaşi cântar la aceeaşi oră, de preferenţă deăbrăcat, imediat după ce v-aţi trezit.

INSTRUCTIUNII DE UTILIZARE

UTILIZARE

- Aşezaţi cântarul pe o suprafaţă plană şi rigidă. Pardoseala lipită de rezistenţă sau fragmentată (ex., covor, mochetă, linoleum) poate influenţa în mod negativ rezultatele.
- Înainte de a vă urca pe cântar, apăsaţi de cel puţin 2 sau 3 ori şi verificaţi dacă indicatorul este la 0; în caz contrar, resetaţi-l cu ajutorul rotilei speciale.
- Urcaţi-vă pe cântar înfănd picioarele paralele şi greutatea distribuită uniform (consultaţi imaginea). Aşteptaţi să se efectueze cântărirea fără să vă mişcaţi. Nu se sprijini de nimic în timpul măsurătorii pentru a evita modificarea valorii indicată.
- Coborâţi de pe cântar. Indicatorul cântarului va reveni singur în poziţia 0.

ÎNŢREŢINERE

- Depozitaţi cântarul într-un loc uscat şi răcoros.
- Depozitaţi cântarul în poziţie orizontală.
- Curăţaţi cântarul cu un cârpă uşoară, iar praful de deăbrăcat cu o cârpă moale şi uscată.
- Nu utilizaţi niciodată produse chimice sau abrazive.

PROBLEME ŞI SOLUŢII

Problema	Cauză posibilă	Soluţie
Indicatorul cântarului nu revine la 0	Cântarul este decalibrat	Resetati cântarul cu ajutorul rotilei speciale.

GARANŢIE

Acest aparat este garantat timp de 2 ani de la data livrării bunurilor sau pe o perioadă mai lungă prevăzută de legislaţia naţională a locului de reşedinţă al consumatorului. Această dispoziţie este în conformitate cu legislaţia italiană şi europeană. Produsele Laica sunt proiectate pentru a fi utilizate la domiciliu şi se interzice utilizarea acestora în structurile publice. Garanţia acoperă exclusiv defectele de fabricaţie şi nu este valabilă în cazul în care dauna este provocată de o situaţie accidentală, de o folosire eronată, de neglijenţă sau utilizare necorespunzătoare a aparatului. Folosiţi doar accesoriile pusă la dispoziţie; utilizarea unor altele accesorii se poate solda cu anularea valabilităţii garanţiei. Sub nicio formă nu descrieţi aparatul; în cazul deschiderii sau modificării aparatului, garanţia se va anula definitiv. Garanţia nu acoperă componentele uşoare uzului normale şi nu include, dacă acestea sunt livrate împreună cu aparatul, După 2 ani de la livrare sau după orice altă perioadă mai lungă prevăzută de legislaţia naţională a locului de reşedinţă al consumatorului, garanţia expiră; în acest caz, asistenţa tehnică a fi efectuată contra cost. Puteţi solicita informaţii privind intervenţiile de asistenţă tehnică, atât cele efectuate în perioada de garanţie, cât şi cele efectuate contra cost, contactându-ne la adresa info@laica.com.

Pentru reparaţii şi înlocuirii altele aparatelor ce îndeplinesc condiţiile de acordare a garanţiei, nu se prevede niciun cost suplimentar. În caz de defectăcuni, adresaţi-vă distribuitorului. NU expediaţi aparatul direct societăţii LAICA. Toate intervenţiile efectuate în perioada de garanţie (inclusiv cele de înlocuire a aparatului sau a unei părţi a acestuia) nu vor determina prelungirea perioadei de garanţie iniţiale, acordată aparatului înlocuit. Producătorul va fi exonerat de orice răspundere pentru eventualele daune provocate, direct sau indirect, persoanelor, bunurilor şi animalelor domestice, ca urmare a necorespunţăturii produselor din cuprinsul prezentului manual de instrucţiuni şi în special ca urmare a necorespunţăturii avertismentelor privind instalarea, utilizarea şi întreţinerea aparatului. Dat fiind că defasădoră o activitate constantă de îmbunătăţire a produselor proprii, societatea Laica îşi rezervă dreptul de a modifica aceste produse, integral sau parţial, fără preaviz, în funcţie de necesităţile de producţie, fără ca aceste modificări să implice asumarea vreunei răspunderi de către societatea Laica sau de către distribuitorii acesteia. Pentru informaţii suplimentare: www.laica.it.

CS Czech

MECHANICKÁ OSOBNÍ VÁHA - NÁVOD A ZÁRUKA

Vážený zákazník, společnost Laica Vám děkuje za to, že jste zvolili tento výrobek, navrženy podle kritérií spolehlivosti a kvality s cílem plněnou spokojenosti zákazníka.

DŮLEŽITÉ
PŘED POUŽITÍM VÝROBKU SI POZORNĚ PŘEČTĚTE
USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

Návod k použití musí být považován za součást výrobku a musí být uchovávan po celou dobu jeho životnosti. V případě předání výrobku novému vlastníkovi, předtete rovněž celou dokumentaci. Pro bezpečné a správné používání výrobku je uživateľ povinen si pečlivě přečíst pokyny a upozornění obsažené v tomto návodu, protože poskytují důležitě informace týkající se bezpečnosti, pokynů pro použití a údržbu. V případě ztráty návodu k použití nebo potřebuje-li získat další informace nebo vysvětlění, vyplňte příslušný formulář na webových stránkách <https://www.laica.it/> v části Časté dotazy (FAQ) a pomoc.

VYSVĚTLIVKY K SYMBOLŮM
 Upozornění  Zákaz

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

- Před použitím výrobku zkontrolujte, zda je neporušený bez viditelných poškození. V případě pochybností přístroj nepoužívejte a obraťte se na svého prodejce.
- Uchovávejte plastový sáček obalu mimo dosah dětí: nebezpečí udusení.
- Tento přístroj je určen výhradně k použití, pro které byl vyroben, a v souladu s pokyny výrobce. Jakékoli jiné použití je považováno za nesprávné a tudíž nebezpečné. Výrobce nese odpovědnost za případné škody vzniklé v důsledku nevhodného či chybného použití.
- Váha může být používána samostatně děmi staršími 8 let.
- Váha může být používána osobami se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo osobami bez zkušeností a znalostí, pouze pokud byli předem obeznámeni s bezpečným používáním přístroje a chápu nebezpečí, která jsou s výrobkem spojena. Děti a nesmí s váhou ať. Uvědomte, jakýkoli údržbu nebo při provádění děm by měli dohled dospělých.
- V případě poruchy a/nebo nesprávné funkce s přístrojem nemanipulujte. Pro opravy se obraťte vždy na vašeho prodejce.
- Výkuv zacházejte opatrně, chráňte ji před nárazy, přilšími typy výkvy teploty, vlhkosti, prachu, přímými slunečními paprsky a zdroji tepla.
- NEODVOUJE, aby do tělesa váhy prosáky nějaké tekutiny. Tento přístroj není vodotěsný. NENECHÁVEJTE, a NEPOUŽÍVEJTE váhu v prostředí nasyceným vodou; vlhkost přesahující 85% nebo styk s vodou nebo jinými tekutinami by mohly způsobit zrezivění přístroje nebo ohrozit jeho řádné fungování.
- NESTOUPĚJTE na váhu mokřina nohama nebo jestliže je její povrch mokř: nebezpečí uklouznutí.

POPIS VÝROBKU (viz obr.1)

1. Platforma
2. Číselník
3. Ručická váhy
4. Nastavovací kolečko

TECHNICE CHARAKTERISTIKY

- Tolerance: +/-1 deleni po vâżeni masei mai rovně 50 kg.

- Tolerană +/-1 gradepti pentru mase mai mici sau egale cu 50 kg.

- Condiţii prostředí: +10°C +40°C; RH 85%

- Skladovât v prostředí: +10°C +50°C; vlhkost maximální do 85%

DOPORUČENÍ

Važíte se vždy na stejné váze a ve stejnou denní dobu, nejlépe po probuzení a bez obolčení.

UŽIVATELSKÉ POKYNY

POUŽITÍ

- Polozte váhu na rovný a pevný povrch. Nerovný nebo měkký povrch podlahy (např. koberec, linoleum) může způsobit nepřesnost vážení.
- Před vstupem na váhu našlápněte na váhu alespoň 2 - 3 krát zkontrolujte, zda ručická ukazuje na 0. Pokud tomu tak není, upravte pomocí ručicky nastavovacím kolečkem tak, aby směřovala na nulu.
- Stoupněte na váhu s chodidly paralelně vedle sebe a rovnoměrně rozloženou váhou (viz obrázky). Vyčkejte bez hnutí, než váha stanoví vaší váhu. O nic se během vážení neopírejte, aby nedošlo k ovlivnění výsledku.
- Sejděte z váhy, ručická váhy se vrátí automaticky na 0.

ÚDRŽBA

- Skládejte váhu na chladném a suchém místě.
- Skládejte váhu ve vodorovné poloze.
- Čištění platformy (horní část) provádějte navlhčeným hadříkem, spodní část váhy pouze suchým a jemným hadříkem.
- Nepoužívejte nikdy chemické nebo abrazivní výrobky.

PROBLÉMY A JEJICH ŘEŠENÍ

Problém	Možná příčina	Řešení
Ručická váhy se nevrací na 0	Váha vyžaduje kalibraci	Upravte pozici ručicky nastavovacím kolečkem tak, aby směřovala na nulu.

ZÁRUKA

Na toto zařízení se vztahuje záruka 2 roky od dodání zboží nebo delší doba, která je stanovena vnitrostátními právními předpisy v místě bydliště spotřebitele. Toto ustanovení je v souladu s italskými a evropskými právními předpisy. Výrobky Laica jsou určeny pro domácí použití a nejsou povoleny pro veřejné použití. Záruka se vztahuje pouze na výrobní vady a není platná, pokud je škoda způsobena náhodnou událostí, nesprávným použitím, nedbalostí nebo nesprávným použitím výrobku. Pokud je potřeba dodat příslušenství, použití výrobku příslušenství může mít za následek neglignatní zranění. Zařízení ze žádného důvodu neovteřujte; v případě otevření nebo nedovolené manipulace zaniká záruka s konečnou platností. Záruka se nevztahuje na díly podléhající opotřebení a na baterie, jsou-li dodány. Po uplynutí 2 let od dodání nebo jiné delší doby stanovené vnitrostátními právními předpisy v místě bydliště spotřebitele záruka zaniká; technické asistenci zasláhy budou v tomto případě prováděny za úplat. Informace o technických asistenciích zasažích, atť u vás i záruce nebo za úhradu, si můžete vyžádat na adrese info@laica.com.

Pro opravy a náhrady výrobků, na které se vztahují záruční podmínky, se nevztahuje žádná forma nákladů. V případě poruch kontaktujte svého prodejce; NEPOSÍLEJTE nic přímo společnosti LAICA. Veškeré zášahy v záruce (včetně výměny výrobku nebo jeho částí) neprodují původní záruční dobu vyměněného výrobku. Výrobce odmítá jakoukoli odpovědnost za jakékoli škody, které mohou být přímo nebo nepřím způsobeny osobám, věcem nebo domácním zvlřtřm v důsledku nedodržení všech pokynů uvedených ve specifikém návodu k použití, a to zejména pokud jde o varování při instalaci, používání a údržbu přístroje. Společnost Laica, která nesehradně usluhuje o zlepšování svých výrobků, je oprávněna bez předchozího upozornění upravovat své výrobky zcela nebo zčásti ve vztahu k výrobním potřebám, aniž by to znamenalo jakoukoli odpovědnost ze strany společnosti Laica nebo jejích předavců. Pro více informací: www.laica.it.

SK Slovensky

OSOBNÁ VÁHA - NÁVOD A ZÁRUKA

Vážený zákazník, Laica touto cestou by Vám chcela poďakovať za Váš výber tohto produktu, ktorý bol navrhnutý na základe kritérií spoľahlivosti a kvality pre vašu plnú spokojnosť.

DŮLEŽITÉ
POZORNĚ PŘEČÍŤ PŘED POUŽITÍM
UCHOVAT PŘE BUDOUCÍ POTŘEBY

Tento návod na používání tvorí neoddelitelnou součást výrobku a je potřebné ho uchovávat počas celého jeho životnosti. V prípade zmeny vlastníka odovzdajte novému vlastníkovi aj všetky súvisiace doklady. V záujme bezpečného a správneho používania výrobku si používateľ musí pozorne prečítať pokyny a upozornenia uvedené v návode na používanie, pretože obsahujú dôležité informácie týkajúce sa bezpečnosti, používania a údržby. V prípade ztráty návodu na používanie alebo ak by potreboval ďalšie informácie alebo vysvetlenia, vyplňte príslušný formulár na webových stránkach <https://www.laica.it/> v časti Často kladené otázky a podpora.

VYSVETLIVKY SYMBOLOV
 Upozornenie  Zákaz

UPOZORNENIE NA BEZPEČNOSŤ

- Pred použitím výrobku, skontrolujte, aby zariadenie bolo celé, bez viditeľného poškodenia. V prípade pochybností nepoužívajte ho a obráťte sa na svojho predcu.
- Udržujte plastový obal mimo dosahu detí: je tu riziko udusenia.
- Tento prístroj je určený výhradne na účel, na ktorý bol vyrobený a musí byť používaný spôsobom uvedeným v návode. Akékoľvek iné použitie je považované za nesprávne, a preto nebezpečné. Výrobca nemôže byť zodpovedný za prípadné škody spôsobené nesprávnym alebo nevhodným používaním.
- Tento prístroj môže byť použitý samostatne deſmi staršími 8 rokov.
- Tento prístroj môže byť používaný ľuďmi so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo nekusnými osobami, pokiaľ tieto osoby boli poučené o bezpečnom používaní a o rizikách s tým spojených. Deti by s ním nemali hrať s výrobkom. Čistenie a údržba nemôže byť vykonaná deſmi bez dozoru dospelých.
- V prípade poruchy a / alebo chybného fungovania, bude potrebné okamžite vypnúť prístroj. Pre opravy vždy kontaktujte svojho predcu.
- Zaochádzajte s váhou opatrne, chráňte ju pred nárazmi, extrémnymi zmenami teplot, vlhkostou, prachom, priamym slnečným žiarením a zdrojmi tepla.
- NEODVOUJE, aby sa do váhy dostala tekutina. Toto zariadenie nie je vodotesné. Nenechávajte a nepoužívajte váhu v prostredí nasýtenom vodou; vlhkosť viac ako 85% alebo styk s vodou alebo inými kvapalinami by mohli viesť ku korózii a ovplyvniť by správne fungovanie zariadenia.
- NESTUPUJTE na váhu s mokřina nohami, alebo, ak je jej povrch mokř: hrozí nebezpečenstvo poškynutia.

POPIS VÝROBKU (vid obr.1)

1. Stúpadlo
2. Displej
3. Ilhica váhy
4. Kolesko pre vynulovanie

TECHNICE VLASTNOSTI

- Tolerancia: +/-1 delenie pri váženách nižších alebo rovných 50 kg, +/-2 delenie pri váženách vyšších ako 50 kg.

- Tolerană +/-1 gradepti pentru mase mai mici sau egale cu 50 kg.

- Podmienky skladovania: +10°C +50°C; RH 85%

- Skladovanie v skladišti: +10°C +50°C; RH 85%

ODPORUČENIA PRE POUŽITIE

Važíz sa vždy na rovnakej váhe a v rovnakom čase, najlepšie, keď po prebudení a vyzlečení.

POKYNY PRE POUŽITIE

POUŽITIE

- Umiestniť váhu na pevný, rovný povrch. Prítmnosť krehkej alebo nerovnej podlahy (napríklad koberec, linoleum) môže mať vplyv na presnosť váhy.
- Pred vstupom na váhu stlačí spom 2 alebo 3 krát váhu ať. Pred vstupom na váhu našlápněte na váhu alespoň 2 - 3 krát zkontrolujte, zda ručická ukazuje na 0. Pokud tomu tak není, upravte pomocí ručicky nastavovacím kolečkem tak, aby směřovala na nulu.
- Vstúpiť na váhu, pričom chodidla b mal byť rovnomerne a váha by mala byť rovnomerne rozložená (viz obrázky). Počkajte bez pohybu, až kým váha nevypočíta váhu. Pri vážení sa o nic neopierajte, aby ste sa vyhnli nepřesnostiam pri vážení.
- Vystúpiť z váhy, ilhica by mala opätovne ukazať na 0.

ÚDRŽBA

- Uchováť zariadenie na chladnom a suchom mieste.
- Uchováť zariadenie vo vodorovnej poloze.
- Vyčistiť stúpadlo pomocou suchej a jemnej handry.
- Nikdy nepoužívajte chemikálie alebo abrazívne čistiace prostriedky.

PROBLÉMY A RIEŠENIA

Problém	Možná příčina	Riešenie
Ilhica váhy sa nevracia do polohy 0	Váha nie je kalibrovaná	Vynulovať váhu pomocou príslušného koleska pre vynulovanie

ZÁRUKA

Záručná lehota na toto zariadenie je 2 roky od dátumu doručenia tovaru alebo od iného dátumu, ktorý stanovujú právne predpisy krajiny bydliska spotrebiteľa. Toto lehota je v súlade s italskými a európskymi právnymi predpismi. Výrobky spoločnosti Laica sú určené na používanie v domácom prostredí a nesmú sa používať vo verejných zariadeniach. Záruka sa vztahuje iba na výrobné chyby, nevztahuje sa na škody spôsobené nehodou, nedbanlivosťou alebo neprimeraným alebo nesprávnym používaním výrobku. Používať iba dodávané príslušenstvo. Použitie iného príslušenstva môže viesť k skončeniu platnosti záruky. Za žiadnych okolností nepodávajte. V prípade otvorenia alebo inej zášahu do pomôcky platnosť záruky definitívne končí. Záruka sa nevztahuje na časti podliehajúce opotrebovaniu a na batérie, ak sú vo výbave. Po uplynutí 2 rokov od dátumu doručenia tovaru alebo od iného dátumu, ktorý stanovujú právne predpisy krajiny bydliska spotrebiteľa, sa platnosť záruky skončí. Každý ďalší zákrok technickej podpory bude príslušne spoplatnený. Ak chcete získať informácie o servisných zásadoch, či už záručných alebo spoľahlivých, kontaktujte nás na info@laica.com.

Pro opravy a náhrady výrobků, na které se vztahují záruční podmínky, se nevztahuje žádná forma nákladů. V případě poruch kontaktujte svého prodejce; NEPOSÍLEJTE nic přímo společnosti LAICA. Zíaden zášahy v rámci záruky (vřátne výměny výrobku alebo jeho částí) neznamená predĺženie pôvodnej záručnej lehoty vymeného výrobku. Výrobca odmieta akúkoľvek zodpovednosť za prípadné škody, ktoré priamo alebo nepriamo spôsobia osobám, vecem alebo domácu zvieratá následkom nedodržania všetkých pokynů uvedených v špecifikém návode na používanie, ktoré sa týkajú predovšetkým instalácie, používania a údržby pomôcky. Spoločnosť Laica, ktorá sa neustále snaží o zvýšenie kvality svojich výrobkov, môže bez predbežného upozornenia zmeniť svoje výrobky úplne alebo čiastočne v závislosti od výrobných požiadaviek. Takáto zmena neznamená vznik žiadnej zodpovednosti zo strany spoločnosti Laica alebo jej predavcov. Ďalšie informácie: www.laica.it.

PL Polski

MECHANICZNA WAGA OSOBOWA INSTRUKCJA I GWARANCJA

Drogi Kliencie, Laica pragnie podziękować za preferencję przyznaną niniejszemu produktowi, zaprojektowanemu zgodnie z kryteriami niezawodności i jakości w celu pełnego zadowolenia klienta.

WAŻNE
PRZECZYTAJ UWAGIENIE PRZED UŻYCIEM
ZACHOWAJ DLA PRZYSZŁEGO ODNIESIENIA

Instrukcja obsługi jest integralną częścią produktu i powinna być przechowywana przez cały okres użytkowania produktu. Jeśli urządzenie zostanie przekazane innemu właścicielowi, jego dokumentacja i całość dokumentacji musi być przekazana w całości. Aby zapewnić prawidłowe użytkowanie produktu, użytkownik powinien uważnie przeczytać instrukcję i ostrzeżenia zawarte w instrukcji, ponieważ dostarczają one ważnych informacji dotyczących bezpieczeństwa, instrukcji użytkowania i konserwacji. W przypadku zagubienia instrukcji obsługi lub potrzeby uzyskania dodatkowych informacji lub wyjaśnień, wypełnij formularz z prośbą o pomoc na stronie <https://www.laica.it/> w sekcji Faq and Assistance.

LEGENDA
 Ostrzeżenie  Zakaz

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZESTWA

- Przed użyciem produktu, sprawdź jego integralność, czy nie ma widocznych uszkodzeń. W przypadku wątpliwości nie używaj urządzenia i zwróć się do sprzedawcy.
- Plastowy worek opakowania trzymaj z dala od dzieci: niebezpieczeństwo uduszenia.
- Niniejsze urządzenie musi być przeznaczone do użycia wyłącznie zgodnie z tym, dla którego zostało stworzone i w sposób wskazany w instrukcji obsługi. Każde inne użycie jest uznawane za niewłaściwe a zatem niebezpieczne. Producent nie może zostać odpowiedzialny za ewentualne szkody spowodowane nieprawidłowym lub błędnym użyciem.
- Niniejsze urządzenie może być samodzielnie używane przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat.
- Niniejsze urządzenie może być używane przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych czy umysłowych lub z niedostateczną wiedzą, pod warunkiem, że zapobiegawczo otrzymały wskazówki dotyczącego bezpiecznego użytkowania i jedynie gdy zostają poinformowane o niedozwolonym niebezpieczeństwie z nim związanym. Dzieci nie mogą być używane samodzielnie. Operacje czyszczenia i konserwacji nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru osoby dorosłej.
- W przypadku usterek lub złego funkcjonowania, nie manipulować samemu przy urządzeniu. W celu naprawy zwróć się zawsze do właściwego sprzedawcy.
- Chronić urządzenie przed uderzeniami, ekstremalnymi zmianami temperatury, nagłymi zmianami wilgotności, nadmiernej ekspozycji na promieniowanie światłem słonecznym i źródłami ciepła.
- NIE pozwól na wnikanie płynów do korpusu wagi. Niniejsze urządzenie nie jest wodoodporne. NIE pozostawiaj i NIE używaj wagi w otoczeniu nasycenym wodą, wilgotność przewyższająca 85% lub styczność z wodą lub innymi cieczami może spowodować korozję lub zagrożzić prawidłowemu funkcjonowaniu urządzenia.
- NIE wchodzić na wagę mokrymi stopami lub gdy jej powierzchnia jest mokra: niebezpieczeństwo poślizgnięcia się.

OPIS PRODUKTU (patrz rys.1)

1. Platforma
2. Tarcza
3. Wskaźnik wagi
4. Pokrętko do zerowania

DANE TECHNICZNE

- Tolerancja: +/-1 podziałka dla wżeżeń masyściych lub równych 50 kg, +/-2 podziałki dla wżeżeń powyżej 50 kg.

- Warunki środowiskowe eksploatacji: +10°C +40°C; RH 85%

- Warunki środowiskowe przechowywania: +10°C +50°C; RH 85%

ZALECENIA DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA

Wyżyć się zawsze na tej samej wadze i o tej samej godzinie, najlepiej po przebudzeniu i bez ubrań.

INSTRUKCJE DO OBSŁUGI

UŻYTKOWANIE

- Ustawić wagę na płaskiej i twardej powierzchni. Uginająca się lub nierówna podłoga (np. dywan, wykładzina, linoleum) i może mieć wpływ na dokładność wżeżenia.
- Przed wejściem na wagę nacisnąć na nią 2 lub 3 razy i sprawdzić czy wskaźnik znajduje się w pozycji 0, w przeciwnym razie wyzerować używając specjalnego pokrętki zerowania.
- Wejść na wagę z równomiernie ustawionymi stopami i równomiernie rozłożoną wagą (zobacz rysunki). Zaczekać nieruchomo aż waga obliczy waszą wagę. O nic się nie opierać podczas mierzenia w celu uniknięcia zmiany wartości odczytu.
- Zejść z wagi osobowej, wskaźnik podziałki wagi wróci automatycznie do 0.

KONSERWACJA

- Przechowywać urządzenie w chłodnym i suchym miejscu.
- Przechowywać urządzenie w pozycji poziomej.
- Platformę wagową czyścić wilgotną szmatką i jej dolną część przy użyciu wilgotnej ścił